بررسی تطبیقی تربیت ظاهر و باطن در کلام مولانا و سعدي

نرگس محمدی بدر* استادیار دانشگاه پیامنور محمدرضا سرمدى استادیار دانشگاه پیامنور سكينه احمديان**

مثنوی مولوی و بوستان و گلستان سعدی از آثار تعلیمی زبان فارسی هستند و «تربیت عرفانی» یکی از جنبههای مشترک تعلیمات مولانا و سعدی است.

هدف اصلی مکاتب تربیتی، دینی و عرفانی فراهم نمودن زمینه های تحول روحانی انسان است که با شناخت آلودگیها و بیماریهای نفسانی و از بین بردن آنها و تجلی انوار الهی در وجود انسان هدف تربیتی آنان، محقق می شود. چنین تربیتی ساده و سطحی نیست و تمامی جنبه های وجود انسان را در برمی گیـرد و نیــاز بــه حرکــت و تحولی همه جانبه دارد. بنابراین در تربیت عرفانی علاوه بر ظاهر و رفتارهای ظاهری، باطن و زوایای پنهان آن نیز مورد توجه قرار میگیرد. به همین سبب عارفانی چون مولانا در تعالیم تربیتی خویش، همانند عالم تربیتی و روانشناسی حـاذق بــه درمــان بیماریهایی می پردازند که در لایههای زیرین وجود آدمی ریشه دوانده است و

....و Daur گری دانشگاه پیامنور ** دانشجوی دکتری دانشگاه پیامنور

تاریخ دریافت: ۱۳۸۷/۱/۲۰

مجلهٔ مطالعات و تحقیقات ادبی، شماره ۱۴ و ۱۵، صص ۱۵۵–۱۸۲

مسلمانی چون سعدی نیز با گرایشی عارفانه تأثیر پنهان آنها را در اخلاق و رفتار انسانی به تصویر میکشد.

كليدواژهها: مولانا، سعدى، تحول ظاهر، تحول باطن.

مقدمه

مثنوی و بوستان و گلستان سعدی از پربارترین و مهم ترین آثار تعلیمی زبان فارسی هستند. آثار شگرف و پرمحتوایی که دست یابی به کنه معارف تربیتی آنها کار آسانی نیست و قابلیتهای خاصی را می طلبد، قابلیتهای معنوی و اصیلی که جهان عینیت گرا و منفعت طلب امروز، روز به روز بیشتر از آنها دور می شود. به همین سبب لازم است هدفهای تربیتی این آثار به گونهای تبیین و تفسیر شود که انسان کم حوصلهٔ امروز با قوانین تربیتی محدود خود نیز بتواند از آنها بهرهمند شود. پس ناچار انسان باید از بلندای تربیت آسمانی و عرفانی به قوانین محدود علوم زمینی نزول کند تا بتواند رشتهٔ اتصال این دو را تا جایی که ممکن است حفظ کند، هرچند این پیوند و اتصال از دیدگاه اهل نظر خوشایند و دل چسب نباشد.

این مقاله بیش از پرداختن به این که مولانا و سعدی چه گفته اند، به دنبال راه کاری است که بتوان به وسیله آن از این گونه آثار در تربیت امروز بیشتر بهره برد. به همین سبب با نگرشی متفاوت با آنچه که در تبیین و توضیح این آثار رایج است به بررسی این آثار و در حد امکان به مقایسهٔ آنها پرداخته است.

آثار مورد مطالعه یعنی مثنوی و تا حدی بوستان و گلستان تعالیم تربیتی بسیاری با موضوعات متنوع دارند، اما تاکنون به صورت منسجم طبقه بندی نشده اند. نگارندگان برای دست یابی به سازمان دهی و طبقه بندی قابل قبولی برای این موضوعات، یکی از الگوهایی را که شیوه های گوناگون تربیتی را به صورت نسبتاً جامع مطرح کرده بود، برگزیدند (کتاب نگاهی دوباره به تربیت اسلامی به قلم خسرو باقری) و آن را ملاک سنجش قرار دادند. در تدوین مطالب به شیوهٔ معمول در علوم تربیتی و آنچه در این

کتاب آمده، ویژگیهای عمومی انسان را به عنوان مبنا مطرح کردیم و آنچه را که مربیان برای تربیت انسان با توجه به مبانی تربیتی مطرح می کنند، به عنوان «اصل» آوردیم و در نهایت برای اجرای این اصول، روشهای قابل اجرا با نمونههایی از مثنوی و سپس بوستان و گلستان ذکر کرده و به مقایسهٔ دیدگاه مولانا و سعدی در آن مبنا پرداختیم.

هدف اصلی مقاله این است که مفاهیم تربیتی این آثار بزرگ تعلیمی را با زبان امروز و احساس و اندیشهٔ انسان امروز بیان کند یا حداقل در این جهت گامهایی هرچند سست و لرزان بردارد تا رشتهٔ پیوند میان تعالیم تربیتی امروز که بیشتر بر محور امور و منافع مادی می گردد، با تعالیم تربیتی عارفی چون مولانا و مسلمان متمایل به عرفانی چون سعدی که بیشتر بر محور معنویت و در جهت کمالات روحانی انسان می گشت، مستحکم تر شود.

بيان مسئله

«بررسى و مقايسهٔ تعاليم تربيتي مولانا و سعدى»

یکی از مسایلی که پیوسته ذهن انسان را به خود مشغول ساخته، این است که زندگی چیست؟ و انسان چه هدفی دارد؟ پاسخ چنین سؤالهایی را می توان در آثار افرادی یافت که دارای جهانبینی و ایدئولوژی محکمی هستند و با توجه به این جهانبینی تلاش می کنند تا هستی را بهتر بشناسند، هویت انسان را درک و جایگاه او را در کل هستی بررسی کنند و پس از آن به عنوان مربی، انسان را یاری کنند تا به منزلگاه حقیقی خویش و مقامی که در شأن اوست برسد.

در ادبیات فارسی، مولانا و سعدی با داستانها و حکایتهای تمثیلی توانستند در مقام مربیّان آگاه و هنرمند، تصاویری زیبا و جاودان از زندگی انسان و هدفهای

متعالی آن برجای گذارند؛ چنان که گلستان سعدی انسان را به زندگی هوشیارانه در دنیا به همراه رستگاری اخروی فرا میخواند و مثنوی مولوی و بوستان سعدی با نگرشی عرفانی نجات روح انسان را از بند تعلقات مادی به تصویر می کشند. تصاویر زیبایی که با کلمات دلنشین و مفاهیم خیال انگیزشان اکنون نیز پس از قرنها قدرت رها ساختن روح در بند آدمی را دارند.

بهره گیری تربیتی از این آثار تاکنون به این شیوه معمول بوده است که مثنوی مولوی را به عنوان اثری بشناسد که قصد دارد با نگرش عاشقانه و عارفانه هستی و جایگاه انسان را تبیین کند و انسان را برای رسیدن به کمال تربیت کند. بوستان سعدی نیز کم و بیش شیوهٔ تربیتی مثنوی را مطرح می کند و گلستان با داستانهای پراکندهاش انسان را برای روابط اجتماعی مناسب آماده کند.

هدف این مقاله آن است که چنین نگرش کلی را کنار گذاشته و شیوههایی را برای دسته بندی و طبقه بندی هدفهای تربیتی این آثار مطرح کند که از علوم تربیتی امروز برگرفته شده است و با ذکر نمونه هایی از آثار مولانا و سعدی دیدگاه آنان را با یکدیگر مقایسه کند تا به این وسیله هم راهی برای نگرش جزئی تر به شیوه های تربیتی این دو ادیب گران پایه گشوده شود و هم بین آثار ادبی و علوم تربیتی که امروزه به عنوان دو رشتهٔ تخصصی مجزا مطرح می شوند، پلی ارتباطی زده شود و از تلفیق آن دو، قانون مندی علوم تربیتی به ادبیات راه یابد و چاشنی ادبیات به مباحث علمی علوم تربیتی مزه و طراوت بخشد.

اهداف ويژه پژوهش

علت و هدف اصلی انتخاب موضوع پژوهش این است که با وجود آن که این دو ادیب در تعالیم تربیتی خویش هیچ نکتهای را فروگذار نکردهاند، به نوعی مکمل یکدیگرند، به گونهای که بررسی جنبههای اشتراک و افتراق دیدگاههای این دو شاعر در تعالیم تربیتی، تا حدی انسان را به سوی تقابل دیدگاه علمای تعلیم و تربیت در شرق

و غرب سوق می دهد. البته سوق دادن نسبی، زیرا وجوه اشتراک این دو شاعر بسیار زیاد است: هر دو مسلمان، هر دو ایرانی و هم عصر یک دیگر و هر دو از شرق برخاسته اند، مولانا عارف کامل است و سعدی شاعر مسلمانی که تمایلات عرفانی دارد. با این همه اشتراک، از جنبه هایی نیز با یک دیگر تفاوت دارند. در تربیت مولانا عرفان و معنویت و توجه به جهان ماوراء طبیعی پر رنگ و تربیت مادی و این جهانی کم رنگ تر است. در گلستان، سعدی با وجود آن که عالمی مسلمان و شرقی است، همانند یک عالم واقع گرای غربی برای رسیدن انسان به پیشرفت اجتماعی و بی نیازی و رفاه مادی او نگران است، هر چند که این نگرانی در دیگر آثار او جایش را به آرامش و اطمینانی می دهد، آرامش و اطمینانی که حاصل تفکرات عمیق عرفانی است.

سؤال اصلى پژوهش

نظر به این که مولانا جلال الدین محمد بلخی و شیخ اجل سعدی شیرازی از شاعران اندیشه مند و برجسته در حوزهٔ ادبیات تعلیمی زبان فارسی هستند و هر یک از آنان در تعالیم تربیتی خویش، همانند دیگر متفکران تحت تأثیر جریانات تاریخی، اجتماعی و فرهنگی جامعه و دوران زندگی شان بوده اند، در این مقاله تلاش می شود شیوه های تربیتی و تعلیمی و انگیزه ها و آرمان های آنان بررسی و مقایسه شود.

مولانا و سعدی کدام شیوهها را در تعالیم تربیتی خویش به کار بردهاند؟

نوع و روش پژوهش

تحقیق در بخشی از علوم انسانی، تاریخی و بر اساس تحلیل اسناد است. یعنی پژوهش گر باید از میان آثار موجود در کتابخانه ها منابع مورد نظر خود را بیابد و با تحلیل مطالب آن ها به نتیجه برسد. در مورد تحقیق تاریخی آمده است:

«تحقیق تاریخی، از آن دست تحقیقاتی است که بر موضوعی معین که در گذشته و در یک مقطع زمانی مشخص اتفاق افتاده است، صورت می گیرد. از آنجا که در

فاصلهٔ دو زمان مشخص در گذشته، رویدادهایی به وقوع پیوسته و ابزاری تکمیل گشته است، بنابراین تلاش محقق در روش تحقیق تاریخی بر آن است که حقایق گذشته را، از طریق جمع آوری اطلاعات، ارزش یابی و بررسی صحت و سقم این اطلاعات، ترکیب دلایل مستدل و تجزیه و تحلیل آنها، به صورتی منظم و عینی ارائه کند» (نادری و سیف نراقی، ۱۳۷۳: ۲۹).

بنابراین روش تحقیق این مقاله سندی و تحلیلی است.

روش تجزیه و تحلیل

روش تحقیق کیفی، روشهای تحلیلی را شامل پنج مرحله دانسته است که عبارتاند از: «۱) سازماندهی دادهها؛ ۲) طبقه بندی دادهها، موضوعهای اصلی و الگوها ۳) آزمون فرضیهها با توجه به دادهها ٤) جست وجو برای توجیههای مختلف این دادهها؛ ۵) نوشتن و تهیه گزارش» (مارشال و راسمن، ۱۳۷۷: ۱۵۷).

در این مقاله تعالیم تربیتی مولانا و سعدی بر اساس مبانی تربیتی و اصول و روشهای قابل اجرا در هر مبنا سازماندهی شدهاند. سازماندهی تعالیم مولانا و سعدی بر اساس مبانی محدود اما جامع و گسترده باعث شد تا بتوانیم حتی الامکان تعالیم آنان را با وجود تنوع موضوعات در دستههای مشخصی قرار دهیم. در موضوع تأثیر باطن بر ظاهر و اصل تحول باطن و روشهای اعطای بینش که بسیار جامع و فراگیر است، بسیاری از موضوعات متنوع تربیتی مولانا و سعدی جای می گیرد و با این روش، هم پراکندگی مطالب از بین می رود و هم دسته بندی ها ناقص و نارسا نخواهد بود.

در مورد طبقهبندی آنها ذکر این نکته لازم است که در مواردی بعضی از مبناها در آثار مولانا یا سعدی یا هر دو آنان کاربرد بیشتری داشته اند. نگارندگان پس از سازمان دهی و طبقهبندی اطلاعات به جست وجو برای توجیه های مختلف این داده ها پرداخته و تلاش کرده اند تا در حد توان خود تعالیم تربیتی مولانا و سعدی را با روشهای تربیتی مطرح شده در علوم تربیتی امروز مطابقت دهند و به تحلیل و توجیه

مطالب بپردازند. در این تحلیل برای مستند ساختن بررسی های خویش از آرا و نظرات ادیبان و محققان قدیم و جدید سود جستهاند.

مبنای اول: ظاهر انسان بر باطن انسان تأثیر گذار است.

اصل: تغيير ظاهر زيرا باعث تحول باطن انسان مي شود.

روش: تحمیل به نفس زیرا تربیت نفس برای تحول باطنی مؤثر است.

در این مبنا به ظاهر انسان و چگونگی اعمال ظاهری و عبادی او توجه شده است. ارتباط این امر با تعالیم مولانا و تربیت آرمانگرایانهٔ او این است که در ابتدای راه باید «شریعت» و فرایض دینی به طور کامل انجام شود و در عین توجه به کمیت اعمال بر کیفیت آنها، خالصانه و بی ریا بودن نیز بسیار تأکید شده است. تربیت واقع گرایانهٔ سعدی نیز کاملاً بر پایهٔ شریعت استوار است. به خصوص در کتاب گلستان به انجام اعمال عبادی هم چنین اعمال و رفتار انسانی و توجه به عیوب ظاهری برای پذیرفته شدن در جامعهٔ انسانی و هم چنین تقرب به درگاه الهی توجه شده است.

نمونهای از مثنوی در تربیت ظاهر

در حکایتی از مثنوی در دفتر اول آمده است که قزوینیان رسم داشتند قسمتهایی از بدن خود را خال کوبی کنند و این نشانهٔ پهلوانی آنان بود. روزی مردی نزد خال کوبی رفت و به او گفت: روی بدنش نقش شیر را خال کوبی کند. وقتی دلاک شروع به کار کرد و نوک سوزن به بدن قزوینی رسید از شدت درد فریاد کشید و گفت: «کدام قسمت از بدن شیر را می کشی؟» گفت: «دم او را». مرد به او گفت: «دم را رها کن و از قسمت دیگر شروع کن». باز نوک سوزن به بدن آن مرد فرو رفت فریادش بلند شد و گفت: «این دیگر کدام قسمت از بدن شیر است؟» دلاک گفت: «از گوش را نیز رها کن و از قسمت دیگر شروع کن». باز بار دیگر مرد از درد فریاد کشید که: «کدام قسمت از بدن شیر را می کشی؟» دلاک باز بار دیگر مرد از درد فریاد کشید که: «کدام قسمت از بدن شیر را می کشی؟» دلاک

پاسخ داد: «شکم شیر را». قزوینی به دلاک گفت: «شکم شیر را نیز رها کن زیرا سوزش آن زیاد است». دلاک عصبانی شد و گفت: «آیا کسی شیر بی یال و دم و شکم دیده است؟».

مقصود مولانا از این داستان این است که عارفشدن و به معرفت الهی رسیدن کار آسانی نیست و انسان باید با نفس خود مقابله کند و ریاضتهای طاقت فرسا را تحمل کند و زیر نظر مرشدی هدایت و تربیت شود و با اخلاص باشد و... تا بتواند به کمال برسد؛ هر مدعی ناتوانی قدرت رسیدن به کمال را ندارد.

در این نوع تربیت مربی باید با متربّی بسیار حساس و دقیق رفتار کند تا باعث گریز و ترس و پشت کردن او به تربیت نشود و در عین حال با صبر و تحمل، این مراحل را پشت سر گذارد. طی مراحل سلوک و ریاضتهای آن برای تربیت نفس انسان بسیار دشوار است ولی نتیجهٔ آن خوشایند است زیرا نفس انسان، نفس مطمئنهای می شود که با شادی به سوی خداوند باز می گردد و انسان طعم شیرین وصال را در عشق الهی می چشد.

در روش «تحلیل نفس» وجود انسان قدرت تحمل می یابد، خود را در خطر می افکند و ریاضت می کشد تا بتواند به مراحل قرب برسد. در کتاب معارف آمده است:

«نیکی و بندگی در وقت رنج باید که بدید آید زیرا که در وقت آسایش همه کس اوصاف حمیده دارد و رضا به طلبالله باشد و شاکر نعم بود. پس در رنج باید که هنر نیک از تو بدید آید یعنی به الله باشی چنانک ایوب صابر بود و جمله انبیا علیهمالسلام و آنگاه در رنج نیکو باشی که هرگز از رنج نیندیشی و یاد رنج در دل راه ندهی که اگر صورت رنج بیندیشی همواره خود در پریشانی باشی» (بهاءولد، ۱۳۳۸: ۱۰۰/۱).

باز در کتاب معارف در مورد جهاداکبر که جهاد با نفس است آمده است:

«یا ایهاالذین آمنوا اصبروا و صابروا» (آل عمران، آیه ۲۰۰). یعنی صبر در جنگ جنگ تن و قهرنفس(نفس اماره) و صابروا اثبات در حزم و رابطوا دست از جنگ او نداری تا فلاح یابی. اکنون با دشمن اندرون و دشمن بیرون از بهر دیـن بایـد جنـگ كردن اما با دشمن بيرون از بهر اين جنگ كن تا اندرون تو سلامت مانـد بـا مطلـوب و چون عداوت از اندرون مي آيد جنگ و مجاهده با او اولي باشد و... اين جنگ بـا ايـن دو دشمن در اندرون و بیرون از بهر مطلوبی است و تو آن مطلوب را باش.... گفتم مگر ابولهب نفس من است که چنین لهبی در من میزند، ما اغنی عنه ماله و ما کسبت (سورهٔ مسد، آیه ۲) چندین علم و حکمت این بلای لهب را از ما باز نداشت «و امراته حماله الحطب» (سورهٔ مسد، آیه ٤) آن بیخ اوست که اندک اندک جمع شود ازو «فی جیدها خیل من مسد» (همان، آیه ٥) باید رسنی در گردن نفس کنم و به هزار رسوایی اش بر آویزم» (بهاءولد، ۱۳۳۱: ۱/۱۱و ۲۲).

در کتاب فیه ما فیه در اهمیت وجدانیات و ارزش تن در مقابل امور وجدانی آمده

«سراج الدین گفت که مسئله ای گفتم اندرون من درد کرد، فرمود آن موکّلی است که نمی گذارد که آن را بگویی اگرچه آن موکّل را محسوس نمیبینی ولیکن چون شوق راندن میبینی دانی که موکّلی هست مثلاً در آبی میروی، نرمی گلها و ریحانها به تو میرسد و چون طرف دیگر میروی، خارها در تو میخلد، معلوم شد که آن طرف خارستان است و ناخوشی و رنج است و آن طرف گلستان و راحت است، اگرچه هر دو را نمی بینی، این را وجدانی گویند، از محسوس ظاهرتر است مثلاً گرسنگی و تشنگی و غضب و شادی جمله محسوس نیستند اما از محسوس ظاهرتر شد، زیرا اگر چشم را فراز کنی محسوس را نبینی اما دفع گرسنگی از خود به هیچ حیله نتوانی کردن. آخر تو، به این تن چه نظر می کنی؟ تو را به این تن چه تعلق است؟ تو قایمی بی این و هماره بی اینی اگر شب است پروای تن نداری و اگر روز است

مشغولي به کارها هرگز با تن نيستي، اکنون چه ميلرزي بر اين تن چون يک ساعت با وی نیستی جاهای دیگری، تو کجا و من کجا... ساحران فرعون چون ذرهای واقت شدند، تن را فدا کردند خود را دیدند که قائماند بی این تن و تن با ایشان هیچ تعلقی ندارد و همچنین ابراهیم و اسماعیل و انبیاء و اولیا چون واقف شدند، از تن و بود و نبود او فارغ شدند» (مولوی، ۱۳٤۸: ۲۳۰).

مولوی در این داستان از انسان میخواهد که در مسیر کمال خویش صبور باشد، زیرا هیچ کمالی بدون رنج به دست نمی آید. برای رسیدن به کمال ابتدا باید چشم وگوش و دست و یا و دیگر اعضای وجود انسان، از چیزهایی که برای آنها ناخوشایند است بگذرند، یعنی جسم انسان در این جا مرکبی برای صعود روح انسان است و این مرکب باید، تابع راکب خویش باشد و نافرمانی را کنار بگذارد. همچنین باید قبل از حرکت این مرکب را تربیت کرد؛ هرچند برایش خوشایند نباشد. این مرکب سرکش نیاز به رنج و ریاضت دارد تا راکب آسمانی خود را به مقصد والایش برساند:

> هرکه مرد اندر تن او نفس گبر چون دلش آموخت شمع افروختن

ای برادر صبر کن بر درد نیش تا رهی از نیش نفس گبر خویش کان گروهی که رهیدند از وجـود چرخ و مهر و ماهـشان آرد سـجود مــر و را فرمان برد خورشید و ابــــر آفــــتاب او را نـــيارد سـوخـــتن (مولوی، ۱/ ۳۰۰۷_۳۰۱۰)

در شرح این ابیات آمده است:

«انواع ریاضت را تشبیه کرده است به نیشتر که برای شکافتن دمل و بیرون آوردن چرک آن به کار میبرند، نفس را کافر و گبر مینامد از آن جهت که فرمان خدا را اطاعت نمی کند و گویی منکر هستی حق و بعثت پیغمبران است و کفر دینی دارد و یا به سبب آن که خودبینی ملازم اوست، به کفر شهودی می گراید» (فروزانفر، ۱۳۷۵: ۳/ .(1744

راه نجات آن است که انسان نفس خود را در مقابل خداوند خوار و متواضع سازد جنان که:

چیست تعظیم خدا افراشتن خویشتن را خوار و خاکی داشتن

در شرح این بیت آمده است: «تعظیم و بزرگداشت ایزد تعالی نزد عامه با الفاظ و عبارات است از قبیل: جل جلاله، خدا بزرگ است، ولی حقیقت آن نزد مولانا رهایی از خودستایی و خودبینی است که نتیجهٔ آن فروتنی و تواضع است نسبت به حق تعالی» (همان، ۱۲۳۵).

مولانا، ریاضت را برای تربیت نفس انسان لازم میداند، این تربیت باید باعث تسلیم و فروتنی انسان در پیشگاه خداوند شود.

تحلیل روش مولانا در تحول ظاهر انسان

در نمونهای که آورده شد مولانا به عنوان مرشد، قصد دارد انسانها را در مسیر تقرب به درگاه پروردگار یاری و راهنمایی کند؛ ولی کاملاً آگاه است که مسیری که میخواهد انسان را از آن بگذراند راه بسیار دشواری است. او مربی و راهنمای تیزبینی است که تا انتهای راه را در نظر دارد؛ پس هشدار می دهد که باید رهروان، دشواری ها و موانع را از سر راه خود بردارند. تعدادی از این موانع مربوط به عیبهای ظاهری انسان است و انسان بر برطرف کردن آنها تواناست. این عیبهای ظاهری عیوبی چون بخل، حسد، حرص و... است که همگی از دل بستگی به دنیا نشئت می گیرد و با زایل شدن آنها، انسان سبکبار می شود و این مسیر را بهتر طی می کند. به عبارت دیگر تحول ظاهری موجب تحول باطنی او می شود.

آموزش دیگر مولانا مربوط به توانا ساختن انسان برای رفع این موانع است. انسان راحت طلب و بی تجربه باید برای چنین مسیری تربیت شود و این تربیت در عرفان، «ریاضت» نامیده می شود.

نکتهٔ بسیار مهم در مورد اعمال عبادی، توجه مولانیا به معنویت و بعد باطنی این اعمال است؛ بنابراین مولانا علاوه بر این که بر انجام اعمال شرعی تکیه می کند، تأکید او بر انجام صحيح و خالصانهٔ اين اعمال است؛ چنان كه در كتاب لب لباب مثنوى به اين مطلب اشاره شده است:

«در بیان عبادات و مراتب آن، که سه مرتبه دارد ، اول عبادت و آن مرتبه عامه مؤمنان است و معنی آن تذلل است و فرمانبرداری حضرت باری. دویّـم عبودیت و آن مرتبه خواص طریقت راست و حقیقت آن تصحیح نیت است و اثبات نسبت با حق و صدق ورزيدن در قصد به حضرت او. سوم عبوديت و آن خاصهٔ اخص الخواص است و معنی آن مشاهدهٔ قیام است به حق در طریق بندگی و این جا سخن در آن است که سالک باید به شدت اجتهاد از التذاذ به عبادت باز نماند و طریق خدمت سپرد بىغرض تا وقتى كه به مزد برسد كما اشارالمولوى قدس سره:

ما خلقت الجن و الانس بخوان جز عبادت نيست مقصود از جهان شكر نعمت حيست طاعت كردنش پنجوقت آمد نمازت رهنمون عاشقانت فى الصلوه دائسمون

نعمت حق است خدمت كردنش نه به پنج آرام گیرد آن خــمار راست گویم نه به صد بل صد هـزار

در بیان اعتراف اولیا به تقصیر طاعت و عبادت، با وجود تکثیر و توفیر آن و تحسر و شرمساری از آن با وقوع صحت نیت و رعایت اصول.

چه نماید در نگر ای پر غرور هيچ يک ذره ندارم ذوق جان طاعتم نغز است و معنى نغـز نــه جوزهــا بــسيار و در وى مغــز نــه معز باید تا دهد دانه شجر دانة بى مغز كى گردد نهال صورت بى جان نباشد جز خيال» (کاشفی، ۱۳٦۲: ۵۵–۲۶)

شمع ما در پیش آن دریای نور از نـــماز و از زکــوة و غـــير آن ذوق بایـد تا دهـد طاعــات بـر

نمونهای از باب سوم گلستان: در فضیلت قناعت ـ در تربیت ظاهر

«دو درویش خراسانی ملازم صحبت یکدیگر سفر کردند، یکی ضعیف بود که به هر دو شب افطاری کردی و دیگری قوی، که روزی سه بار خوردی، قضا را بر در شهری به تهمت جاسوسی گرفتار آمدند، هر دو را به خانهای کردند و در به گل بر آوردند، بعد از دو هفته قوی را دیدند مرده و ضعیف جان به سلامت برده، در این تعجب ماندند، حکیمی گفت: خلاف این عجب بودی، آن یکی بسیار خوار بوده است و طاقت بی نوایی نیاورد و به سختی هلاک شد. و این دیگر خویشتن دار بوده است، لاجرم به عادت خویش صبر کرد و به سلامت بماند.

چو کم خوردن طبیعت شد کسی را چو سختی پیشش آید سهل گیرد وگر تنپرور است اندر فراخی چو تنگی بیند از سختی بمیرد» (سعدی، ۱۳۳۸: ۱۳۵)

سعدی در این حکایت به عنوان مربی باتجربه و دنیادیده، به مخاطب خویش گوشزد می کند که در زندگی مشکلاتی وجود دارد که قابل پیشبینی نیست، پس انسان باید خود را برای مقابله با آنها آماده سازد چرا که در غیر این صورت مشکلات و حوادث زندگی، انسان را نابود می کند. راه چاره آن است که با تربیت و ریاضت نفس خویش در برنامهای تنظیم شده خود را برای حوادث زندگی آماده کند و شخصیت ناتوان خویش را توانا سازد.

تحلیل روش سعدی در تحول ظاهر انسان

در این نمونه و سایر حکایتها، سعدی به انسان می آموزد که اگر بسیاری از عیـوب و رفتارهای ناشایست را کنار بگذارد، می تواند در دنیا و آخرت رستگار شود.



در عین حال سعدی در بوستان در مقام یک عارف، و در گلستان در مقام یک متشرع به انسان متذکر می شود که هر قدر در مقابل عظمت خداوند متواضع تر باشد، به او نزدیک تر می شود و تنها راه نزدیکی به خداوند، نیست شمردن نفس خویش است.

عیوبی که سعدی در آثار خود به آنها توجه می کند پرخوری، غیبت و سستی و تنبلی است و حسن اخلاقی که به آن فرا میخواند تواضع و فرو تنی است. سعدی علاوه بر عیوب اخلاقی چون غیبت و تنبلی، به مسایل بهداشتی که سلامت جسم را در پی دارد نیز توجه می کند. چنان که می دانیم پرخوری عامل بسیاری از بیماری های جسمانی است. به طور کلی سعدی به سلامت جسم و روح هر دو توجه دارد و سعادت انسان را هم در دنیا می خواهد هم در آخرت. عیوبی که سعدی از آنها سخن می گوید قابل درمان تر از عیوبی است که مولانا از آن سخن می گوید.

مقایسه مولانا و سعدی در تربیت ظاهر

به طور کلی سعدی در گلستان، زمینی تر و این جهانی تر می اندیشد. به زندگی موجود بیشتر نظر دارد و دیگر این که امر و نهی نمی کند، مطلب خود را داستانی باز می گوید و معمولاً نتیجه را به خواننده وامی گذارد، در حالی که تعالیم مولوی اولاً آسمانی تر است و دوم این که بعد از داستانها و پیش از آنها، امر و نهی می کند و دستور می دهد.

در نمونههایی که برای این مبنا ـ یعنی تأثیر ظاهر بر باطن در آثار مولانا وجود دارد ـ سخن مولانا این است که: انسان باید طالب پاک کردن غبارهای نفسانی باشد که بر دلش نشسته است. او این قدرت را با کوشش و تو کل به خداوند می تواند بیابد. شیوه نگرش مولانا به تربیت از بالاست و با بیانی کلی و آسمانی به این مسئله می نگرد. مثلاً از تحمل انسان در مقابل دشواریهای مسیر معرفت سخن می گوید و این که انسان باید نفس خود را تربیت کند تا بتواند به کمال برسد و این که انسان از غفلت خود بی خبر است و زمانی که از غفلت خود آگاهی می یابد برای حرکت در مسیر شناخت به ضرورت، احتیاج به مرشد راهشناس دارد تا او را هدایت کند. سالک باید در مقابل او

تسلیم باشد و در مقابل مرشد و شیخ خویش چون و چرا نکند چرا که سالک از بسیاری از امور بی خبر است در حالی که شیخ و انسان کامل ـ که قبلاً سیر الی الله کرده است ـ دلش به نور الهی منور است و از باطن امور باخبر است و حقایقی را می بیند و می داند که در ظاهر برای مرید عجیب و ناآشناست و چه بسا او را وادار به انجام کارهایی می کند که از حکمت آن بی خبر است.

به نظر نگارندگان، سعدی مسایل اخلاقی و تربیتی را با دیدی متعالی نمی نگرد، وی به راحتی با نمونه ها و مثال هایی برایمان روشن می کند که دروغ و تهمت زشت است. بیهوده سخن گفتن، کار درستی نیست، سکوت و خاموشی اگر به جا باشد، سازنده است. از حسن ظن نسبت به مسلمانان به خوبی یاد می کند. زهد حقیقی را معرفی می کند و تنبلی و سستی را کاهندهٔ شخصیت آدمی می داند و شجاعت و جسارت به موقع و به جا را نشانه کمال مرد می پندارد. در حقیقت سعدی همانند معلم مکتبخانه است که برای نو آموزانش یکی یکی اعمال شایسته و ناشایسته را معرفی می کند و از شایسته است انجام دهند. درست مانند داستان هایش عبرت بگیرند و پیوسته کاری را که شایسته است انجام دهند. درست مانند داستان نویس امروز، سعدی راوی اول شخص و یکی از شخصیت های حکایت خویش است. کلامش برای هر عالم و هر عامی روشن است و هر کس به راحتی مقصود او را درمی یابد.

سعدی در تربیت، در مقایسه با مولانا گویی ابتدا غبارهای نشسته بر دل انسان را یکی یکی معرفی می کند و می شناساند، سپس راه پاک کردن این غبارها را که از جملهٔ آنها تهمت و دروغ و میان سخن دیگران سخن گفتن و... است، با نمونههایی ملموس و عینی به انسان آموزش می دهد. معلمی است که در کنار ما می ایستد و گویی یکی از ماست. آزمایش و خطا نمی کند ولی در هر موردی هدف او اصلاح خویش و دیگران ماست؛ حال آن که مولانا با اطمینان و آرامشی که به آن دست یافته، همانند دانای کل از

بالا ناظر بر اعمال ماست و میخواهد ما را هدایت کند؛ لذا پیام او کلی تر و انسانی تر و آسمانی تر است.

هم چنین در مقام مربی، سعدی سخت گیری مولانا را ندارد؛ بنابراین در آموزههایش از انسان اموری را می خواهد که انجام آنها برای هر کسی امکان پذیر است، در حالی که در سخن مولانا صحبت از ریاضت و تحمل نفس است که هر کسی قادر به انجام آن نیست.

مبنای دوم: باطن انسان بر ظاهر انسان تأثیر گذار است.

اصل: تغییر باطن زیرا باعث تحول ظاهر و بهطور کلی وجود انسان می شود.

روش: اعطای بینش زیرا اعطای بینش در مورد حقیقت هستی، دنیا، حقیقت انسان، تاریخ انسان و مرگ از سوی یک مربی یا یک مکتب باعث تحول باطنی متربی است.

در این شیوه مولانا و سعدی جهانبینی خود را در آثار تعلیمی شان ارائه می دهند. این مبنا یعنی اظهار جهانبینی یک مربی از مسایل مهم تربیتی است و هر قدر مربی اندیشه مند تر و آگاه تر باشد، این شیوه تربیتی در تعالیم او وسعت بیشتری دارد. به همین خاطر است که در سراسر مثنوی و تا حدی بوستان سعدی، بحث عشق به خداوند و قدرت و جمال و کمال خداوند و چگونگی تقرب به در گاه او و وصال او هم چنین مسایلی از قبیل جبر و اختیار، تو کل، کسب، انسان شناسی، هستی شناسی و بی توجهی به مادیات و دنیا و اندیشه رهایی روح انسان و ... به طور کامل آمده است.

مثنوی بیانگر جهان بینی آرمان گرایانه و معنوی مولاناست و بوستان جهان بینی آرمان گرایانه و معنوی سعدی است و سعدی در گلستان با بینشی واقع گرایانه و شرعی به جامعه و رستگاری انسان ها نظر دارد.

نمونهای از مثنوی در تربیت باطن

مولانا در «نی نامه» از باطن تحولیافتهٔ خویش سخن می گوید و در حکایت عاشق شدن پادشاه بر کنیزک چگونگی این تحول باطنی را شرح می دهد.

بشنو از نی چون حکایت می کند از جدایی ها شکایت می کند (مولوی: ۱/۱)

چنان که گفته شد، مقصود از نی در این جا باطن تحولیافتهٔ مولاناست و آن چه باعث این تحول شده است معشوق یا عشق بوده است. اگر در درون مولانا قبل از این عشق نفسانیات و خود او حضور داشته اکنون با این تحول، جایگاهی برای وجود نفسانی مولانا باقی نمانده است و این عشق یا معشوق است که سخن می گوید. به همین سبب است که مولانا آن را به نی که میان تهی است مانند کرده است.

در بیت اول مولانا خود را به صورت یک نی معرفی می کند و این نشاندهندهٔ تحول باطنی اوست و از تأثیر باطن در ظاهر سخن می گوید و از بیت دوم تا آخر با روش تربیتی اعطای بینش در مورد حقیقت نظام هستی و حقیقت انسان و دنیا و مرگ و پس از مرگ با ما سخن می گوید و قصد دارد با بیان این بینش، دیگران را نیز با خود در این تحول باطنی شریک سازد. لذا در شرح بیت اول مثنوی آمده است:

«این نی تمثیل است و مراد بدان، در حقیقت خود مولاناست که از خود تهی است و در تصرف عشق و معشوق است، خواه شمس تبریز و خواه حسام الدین چلپی و یا در قبضهٔ تقلیب خداست که آن هم به نظر مولانا از عشق و معشوق وی جدا نیست، پس محرک در بیان این اسرار عشق یا معشوق بود که این هر دو با حق متحد و یگانه اند و این شعر و نوای روح انگیز که از گلوی وی بر می آید از او نیست بلکه عشق یا معشوق است که به زبان او سخن می گوید و بر پرده های گلویش آهنگ شرربار می ریزد و هر چه بگوید یا بسراید، خواه لطف باشد یا قهر، ترانهٔ وصال باشد یا نالهٔ درد آمیز فراق، پند و نصیحت و قول لین باشد یا تقریع و توبیخ، همه گفتهٔ عشق و تعلیم معشوق است و این رشته را عشق بر گردن وی افکنده و بی اختیار، او را تا آن جا که خاطر خواه اوست می کشاند.

در موارد دیگر این حالت را که عبارت از آن نزد صوفیه «فنای فعل یا فنای افعالی» است به تمثیلی از «چنگی» و «رباب» و «طبل و کوس و دهل» بیان می کند، زیرا از هیچیک بی زخمه و کوب نوازنده آوازی برنمی خیزد و آنها همه مسخر دست رامشگر هستند. تصور می رود که منشأ این تشبیه عبارت ذیل است: «مثل المؤمن کمثل المزمار لا یحسن صوته الا بخلاء بطنه» که منسوب است به ابوطالب مکی و مولانا آن را حدیث پنداشته است. با این شواهد، جای هیچ شک باقی نمی ماند که این نی با آن نوای شورانگیز، مولاناست که عشق در او می دمد و از گلویش نغمههای جان آهنگ میانگیزد و غرض وی از این تعبیر آن است که مثنوی را من نمی گویم و گویندهٔ آن عشق و یا معشوق است و من در گفتن آن سرود آسمانی وسیلهای بیش نیستم و آن پروانهٔ سوخته بالم که در پر تو شمع حقیقی سوختهام و از خود آوازی می کشم و بروانهٔ سوخته بالم که در پر تو شمع حقیقی سوختهام و از خود آوازی می کشم و برده های غمانگیز یا روح بخش می سازد» (فروزانفر، ۱۳۷۵: ۱/۱–۷).

و در هفده بیت دیگر برای ایجاد تحول در دیگران به روش اعطای بینش ایـن گونـه سخن می گوید:

کز نیستان تا مسرا ببریدهاند
سینه خواهم شرحه شرحه از فراق
هر کسی کو دور ماند از اصل خویش
من به هر جمعیتی نالان شدم
هرکسی از ظین خود شد یار من
سر مین از ناله مین دور نیست
تن ز جان و جان ز تن مستور نیست
آتش است این بانگ نای و نیست باد
آتش عشق است کاندر نی فتاد
نی حریف هیر که از یاری برید
همچو نی زهری و تریاقی که دید

در نفسیرم مسرد و زن نالیدهاند

تا بگویم شسرح درد اشتسیاق

باز جوید روزگار وصل خویش

جفت بدحالان و خوشحالان شدم

از درون من نجست اسرار من

لیک چشم و گوش را آن نور نیست

لیک کس را دید جان دستور نیست

هر که این آتش ندارد نیست باد

جوشش عشق است کاندر می فتاد

پردههایش پردههای ما دریسد

همچو نی دمساز و مشتاقی که دید

قصههای عشق مجنون میکند مر زبان را مشتری جز گوش نیست روزها با سوزها همراه شد (مولوى: ١٥/١–٢)

نے حدیث راہ پر خون می کند محرم این هوش جز بی هوش نیست در غــم مـا روزهـا بيــگاه شــد

تقریباً تا این قسمت از اشعار نی نامه مقدمهای بر اعطای بینش است و مولانا از تحول درونی خویش و دشواری ها و شیرینی های این تحول سخن می گوید و این که هر کسی قادر به ایجاد این تحول یا حتی قادر به درک آن نیست؛ و از این جا به بعد بیشتر در مورد ناپایداری دنیا و این که دنیا سرای الم و امل است ولی مفر است و نباید آن را مقر دانست و به آن دل بست، سخن مي گويد و همچنين در مورد حقيقت انسان و ايـن كـه باید وجود خویش را بشناسد سخن می گوید و به این ترتیب برای خواننده روشن می کند که هدف او از سرودن این اشعار تعلیمی چیست و انسان را به چه منزلگاه و مقصدی می رساند؛ در این ایبات جهان بینی مولانا کاملاً آشکار می شود:

روزها گر رفت گو رو باک نیست تو بمان ای آن که چون تو پاک نیست هر که جـز مـاهی ز آبـش سـیر شـد هـر که بـیروزیـست روزش دیـر شـد پس سخنن كوتاه بايىد والسلام چند باشـــــی بند سیــــم و بنـــــــد زر چنـــد گنجـد قـسمت یک روزهای تا صـــدف قانع نشد پر در نشد او ز حرص و عیب کلی پاک شد شاد باش ای عشق خوش سودای ما ای طبیب جمله علیتهای ما ای تو افلاط و و جالینوس ما جسم خاک از عشق بر افلاک شد کوه در رقص آمد و چالاک شد (مولوى: ٢٥/١–١٦)

در نیــــابد حـال پختـه هـیچ خـام بند بگسسل باش آزاد ای پسسر گر بسریزی بحر را در کوزهای كوزة چشم حريصان پر نشد هر که را جامه ز عشقی چاک شــــد ای دوای نخوت و نـــاموس ما

نمونهٔ دوم از مثنوی در تربیت باطن

داستان تمثیلی «پادشاه جهود دیگر کی در هلاک دین عیسی سعی نمود» در دفتر اول مثنوی با مبنای دوم مطابقت دارد. در این داستان مولانا می گوید پادشاهی جهود آتش برافروخت و بتی کنار آتش نهاد و از مردم خواست بت را سجده کنند و اگر نمی پذیرفتند آنها را در آتش میافکند تا این که نوبت به زنی رسید. مأموران کودک آن زن را نزدیک آتش بردند و به مادر گفتند اگر از دین مسیحیت دست برندارد و بت را سجده نکند کودک را در آتش میافکنند، کودک به مادرش گفت تو نمیدانی که من ترس ندارم. وقتی کودک را درون آتش افکندند کودک به مادرش گفت تو نمیدانی مادی نمیدانی که من وارد گلستانی شدم. به دنیایی رسیدم که بسیار زیباتر از دنیای مادی است. از این پادشاه نترس و بت را سجده نکن، تو نیز به نزد من بیا. وقتی کودک از درون آتش این گونه شروع به بیان شادمانی نمود مادر و بسیاری از مردم بی آن که مأموران بخواهند خود را در آتش میافکندند، به گونهای که مأموران آنها را از این عمل باز می داشتند.

پادشاه جهود وقتی مشاهده کرد که آتش آنها را نمی سوزاند خشمگین شد و خطاب به آتش گفت: چرا آتش پرستان را می سوزانی ولی این مردم را که اعتقادی ندارند نمی سوزانی و برخلاف طبیعت خود عمل می کنی؟ آتش پاسخ داد که من به فرمان خداوند می سوزانم و وسیلهای بیش نیستم و تا خداوند اراده نکند و قدرت سوزاندن را به من ندهد قادر به سوزاندن نیستم. در ادامه این داستان بسیار دلپذیر، آتش تنها آن پادشاه جهود و اطرافیانش را می سوزاند.

در این داستان به نحوی از تمامی بینشها یاد شده است که به شرح آنها می پردازیم:

۱. بینش در مورد نظام هستی که سه ویژگی «شهادت»، «احاطه» و «افاضه» را دارد. در این داستان نظام هستی، نظام شاهد و مشهودی معرفی می شود، حقیقت در کل

هستی کاملاً آشکار است. اگر ما حقایق را مشاهده نمی کنیم به سبب آن است که حجابها از جلو چشمان ما کنار نرفته است.

ولی در این داستان کودک با اعتقادی که داشت با چشم بصیرت حقیقت را مشاهده کرد و به درستی دریافت که این دنیای فانی، نیست هستنماست و عالم پس از دنیای مادی، یعنی عالم غیب و پیشگاه خداوند هستی واقعی است و زیبایی محض و حقیقت زندگی در آنجاست و این جا جز ظاهری فریبنده چیز دیگری وجود ندارد.

از طرف دیگر کودک کاملاً معتقد بود که قدرت مطلق از آن خداوند است و بس و در نظامی که بر هستی حاکم است قدرتی بالاتر از قدرت خداوند نیست؛ به همین سبب پادشاه جهود و مأمورانش در مقابل قدرت خدا بسیار ناتوان و آسیب پذیر بودند و چنان که مشاهده کردیم در آخر داستان همگی نابود شدند. علم خداوند نیز از همهٔ نیروهای دیگر برتر است و خداوند خود می داند که چگونه بندهاش را حفظ کند و هیچ قدرتی توان نیرنگ زدن به خداوند را ندارد و هر که در مقابل حکمت خداوند قد علم کند نابود و رسوا می شود. احاطه قدرت و علم خداوند باعث می شود آتشی که می سوزاند و سبب و علت نابودی افراد است به خواست خداوند آنها را نسوزاند و این نشان می دهد که خداوند سبسوز است.

از لحاظ «افاضه»: خداوند در این داستان به شاه جهود قدرت و مکنت بخشید اما او شایستگی آن را استدراج می گویند. در نهایت نیز همان قدرت و مکنت باعث نابودی شاه جهود و اطرافیانش شد.

۲. بینش در مورد دنیا: دنیا سرای الم و امل است. با این بینش، انسان پی می برد که به جایگاهی که پایدار نیست دل نبندد. هم چنین دنیا محل بلا و امتحان است و برای انسان مؤمن مفر یا محل عبور برای رسیدن به عالم غیب یا حیات جاوید است و برای کافر مقر است. زیرا به ظاهر آن دل می بندد و خود را در آن جاودان می داند. در این

داستان ناپایداری و زشتی دنیا بسیار زیبا بیان شده است و زیبایی های عالم غیب و حقایق آن عالم به زبانی بسیار شیوا تصویر گردیده است.

با چنین بینشی است که شخصیتهای داستان، دنیا را ترک کردند و خواهان رسیدن به عالم باقی شدند. انسان ها نیز اگر این حقیقت را دریابند، تا این حد به دنیا دل نمي بندند و تنها به دنبال اعمال نيک و توشه براي آخرت خويش مي روند.

٣. بينش در مورد مرگ و پس از مرگ: در اين داستان كودك مرگ را پاياني وحشتناک و مبهم نمی داند. زیرا به واقع دریافته است که مرگ تنها مرحلهٔ گذر از ایـن جهان مادی محدود به جهانی بینهایت و زیبا است. تنها مسئلهٔ مهم آن است که ما چگونه در این جهان جایگاه آنجهانی خود را میسازیم؛ پس اگر حقیقت ناپیدای جهان را درک کنیم، از گذرگاه مرگ هم هراس نداریم. این بینش تربیتی در این داستان بسیار زیبا بیان شده است. ابیاتی از این داستان:

یک زنی با طفل آورد آن جهود پیش آن بت و آتش اندر شعله بود طفل ازو بستـــد در آتش در فکند خواست تا او سجده آرد پیش بــت چشمبندست آتش از بهر حجیب اندرآ مادر ببين برهان حق اندرا و آب بين آتش مثال اندرآ اسرار ابراهیم بین چون بزادم رستم از زندان تنگ اندرين آتش بديدم عالمي نک جهان نیست شکل هـستذات

زن بترسید و دل از ایسمان بکند بانگ آن طفل کانیے کم امنت اندرآ ای مادر اینجا من خوشم گرچه در صورت میان آتشم رحمت است این سر برآورده ز جیب تا ببینی عشرت خاصان حسق از جهانی کاتشست آبش مشال کو در آتش یافت سرو و یاسمین مرگ می دیدم گه زادن ز تو سخت خونم بود افتادن ز تو در جهان خوش هوای خوب رنگ من جهان را چون رحم دیدم کنون چون در این آتش بدیدم این سکون ذره ذره انـــدرو عیـــسی دمــی و آن جهان هستشکل بی ثبات

اندرآ مادر به حسق مادری بین که ایسن آذر نسدارد آذری (مولوی: ۷۹۹/۱–۲۸۹)

جهان بینی مولوی یا تحلیل روش مولانا در تحول باطن

در کتاب فربه تر از اید ئولوژی بحثی دربارهٔ جهان بینی مولوی آمده است که مختصری از آن را در این جا نقل می کنیم:

«در مثنوی مولوی مفاهیمی چون ایمان، عشق، حیرت، عقل، جنون، تحقیق، تقلید، خیال، شهود، وحی، یقین و فلسفه، مفاهیمی در هم تنیدهاند، و در این میان مؤمن عاشق حیرانی است که از تقلید کور کورانه رهیده و به تحقیق رسیده، و لذا میان رویکرد فیلسوفان و عارفان به دین، تفاوت عظیمی به چشم می خورد. خدا برای فیلسوفان، معمایی است که باید حل شود. تقدیر و مرگ و مشیت و ایمان نیز چنین اند. اما نزد عارفان، خدا معشوقی است نازنین و رازی است که دل را دعوت به حیرانی می کند، نه مسئله ای که با عقل کلنجار رود. به قول مو لانا:

بوی آن دلبر چو پـران مـیشـود آن زبانها جمله حیران میشـود (مولوی: ۳/ ۳۸٤۳)

و همین است سر نزاع تاریخی میان عرفان و فلسفه (کلام)، که در یکی حیرت قدر می بیند و بر صدر می نشیند و در دیگری به تیغ برهان و تحلیل سر بریده می شود. مولوی، سادگی و ابلهی مؤمنانه را بر زیرکی فیلسوفانه و متکلمانه ترجیح می دهد.

بیستر اصحاب جنت ابلهند تا ز شر فیلسوفی وارهند (مولوی: ٦/ ٢٣٧٠)

این رأی مأخوذ از حدیثی است که غزالی در احیاء علوم الدین آورده و به پیامبر اکرم (ص) منسوب داشته است و آن حدیث این است: اکثر اهل الجنه البله. این ابلهی

را مولوی، عین ساده بودن لوح ذهن از قیل و قالهای فلسفی میداند، بر آن اساس که آن مقولات و دلایل، به جای نزدیک تر کردن راه وصال، آن را دور تر می کنند.

دلیل دوم برای ناراست بودن جامهٔ فلسفه بر قامت ایمان، آن است که تشکیکات و مجادلات عميق فلسفى دشمن يقين اند، به همين سبب عقل فلسفى از دسترسى به يقين ایمانی، برای همیشه محروم است.

> پای چوبین سخت بی تمکین بود پای استدلالیان چوبین بود (مولوى: ١/ ٢١٢٨)

دلیل سوم این که، عقل سرکش استدلالی، که در پی کشف و ریشه یابی عیوب و خطاها و کوفتن مخالفان، و خلق ادلهٔ جدید برای ادعاهای خویش است در مقام مجادله و مناظره از کشف خطاهای دشمن شاد می شود تا راهبی به سوی هدف دوردست حقیقت می گشاید، که آدم، نمونه اعلای عاشقی و شیطان نمونهٔ اعلای زیر کی است:

کم رهد، غرق است او پایان کار عشق چون کشتی بود بهر خواص کم بود آفت، بـــود اغلب خلاص (مولوی: ٤/ ١٤٠٢و ١٤٠٣ و ١٤٠٦)

داند او کو نیکبخت و محرم است زیرکی ز ابلیس و عشق از آدم است زیرکی سباحی آمد در بحار

دلیل چهارم تقدم کشف عرفانی بر بحث عقلانی است:

مولوی خود در «ما رمیت اذ رمیت» و آن پارادو کس غریبی که در آن است، حیران مانده است که چگونه می شود که کسی تیری بیفکند و همو نیفکند و همین زبان متناقض نماست که پرده از تجربهای بر میدارد که در توصیف عقل دوراندیش كاه علوم السابي ومطالعات فريحي نمي گنجد:

> ما رمیت اذ رمیت گفت حق کار حق بر کارها دارد سبق (مولوی: ۲/ ۱۳۰٦)

در مولوی نامه نیز مطلبی هست با عنوان «ما رمیت اذ رمیت شعار مسلک و کلید رمز عقاید علمی و عرفانی مولوی». نویسنده این کتاب نیز این نوع نگرش را در بسیاری از مطالب مثنوی مؤثر دانسته است.

نمونهٔ اول از باب اول گلستان: در سیرت یادشاهان: در تربیت باطن

پادشاهی به کشتن بی گناهی فرمان داد. گفت: ای ملک، به موجب خشمی که تو را بر من است آزار خود مجوی که این عقوبت بر من به یک نفس بر آید و بزه آن بر تو جاوید بماند.

دوران بقا چو باد صحرا بگذشت تلخی و خوشی و زشت و زیبا بگذشت پنداشت ستمگر که جفا بر ما کرد در گـردن او بمانـد و بـر مـا بگذشت

ملک را نصیحت او سودمند آمد و از سر خون او درگذشت (سعدی، ۱۳۳۸: ۱۰۳).

نمونهٔ دوم از باب سوم گلستان: در فضیلت قناعت: در تربیت باطن

موسی علیهالسلام درویشی را دید، از برهنگی به ریگ اندر شده، دعا کرد تا خدای عزوجل مر او را نعمتی داد. پس از چند روز دیدش گرفتار و خلقی انبوه بر او گرد آمده، گفت: این چه حالت است. گفتند خمر خورده است عربده کرده کسی را کشته قصاصش همی کنند.

آنکه هفت اقلیم عالم را نهاد هر کسی را آنچه لایق بود داد گربهٔ مسکین اگر پـر داشـتی تخم گنجشک از زمین برداشتی (سعدی، ۱۳۳۸: ۱۳۹)

(روش: اعطای بینش در مورد نظام هستی با توجه به افاضه که برحسب استعداد و قابلیت موجودات است).

جهان بینی سعدی یا تحلیل روش سعدی در تحول باطن دربارهٔ جهان بینی سعدی آمده است: «سعدی، طی سالهای تحصیل در نظامیه بغداد، تحت تأثیر فراوان عارفان معروف، به خصوص سهروردی قرار داشت. اما وی فقط از نفوذ عارفان متأثر نبود. سایهٔ امام محمد غزالی بزرگ ـ که تعلیمات او را زنده میداشت ـ هنوز بر مدرسهٔ نظامیه حکومت داشت. نام غزالی به واسطهٔ نفوذ معنوی فوقالعاده و نیز آثار او که همواره مورد مطالعهٔ طالب علمان بود زنده و پایدار بود. از طرف دیگر، سهروردی و استادان دیگر از اهل عرفان ـ که سعدی با آنان سروکار داشت ـ با درسها و نوشتههای خود نفوذی نظیر امام غزالی، اما نه به حد او در روح وی داشتند» (ماسه، ۱۳۲۹: ۲۲۳).

مقایسه مولانا و سعدی در تربیت باطن

در این مبنا یعنی مبنای دوم تقریباً در تمام نمونههایی که نگارنده یافته است نوع خطاب و نگرش سعدی و مولانا در تعلیم به انسان متفاوت است. مولانا بیشتر به عالم روحانی می اندیشد و اگر بینشی می دهد خطاب به روح الهی انسان است که باید بیدار شود و وابستگیها را کنار بگذارد. در حقیقت مولانا به مرگ جسمانی توجهی ندارد و آنچه برایش مهم است رهایی روح از زندان تنگ دنیا و امور نفسانی است و عشق ورزیدن به خداوند و رسیدن به معرفت و در این مورد به هیچ هدف دیگری نمی اندیشد.

در حالی که سعدی همانند انسانهای عادی دیگر، نگران مرگ و دنیای پس از مرگ و رسیدن به بهشت و دوزخ است و قصد دارد به مسلمان گوشزد کند که برای رسیدن به بهشت و رستگاری، از هم اکنون به فکر عاقبت کار باشد و مرگ را نزدیک بداند و به انسانها می گوید که دنیا را مزرعهٔ آخرت بدانند و به دور از ریاکاری به عنوان یک انسان مسلمان و معتقد، طاعات و عبادات را انجام دهند تا زمان بازخواست در قیامت شرمنده و روسیاه نباشند. بیشتر نصایح سعدی در این مورد پدرانه است ولی مولانا نصایح عالمانه و عارفانه دارد. این که ایمان بیاورند و عزم و ارادهای به انجام لوازم

عملی آن اتخاذ کنند، زیرا بسیار پیش می آید که انسان، دانسته هایی دارد اما خود را ملزم به لوازم عملی آن نمی کند.

روش دعوت به ایمان، ناظر به ایجاد تحول باطنی است و هرگاه چنین تحولی رخ دهد، آثار آن بر ظاهر آدمی و اعمال وی یایدار خواهد شد.

نتيجه

با توجه به مطالب ذکر شده می توان گفت هر دو ادیب شهیر سعی در تعلیم و تربیت مخاطبان خود از طریق بیان حکایات و داستانهای آموزنده داشته اند. سعدی در قالب معلمی مشفق بر آن شده تا متعلمان خود را درس انسانیت و کمال بیاموزد و هم چون پدری دلسوز فرزندان خود را به سوی سعادت و رستگاری رهنمون سازد و مولانا نیز با هدف ارشاد و هدایت بر آن شده تا انسانهای گمشده در دنیای مادی را مورد خطاب قرار دهد تا به عنوان یک مرشد مریدان خود را به حیات معنوی و کمال انسانی نایل سازد.

مولانا با بیان حکایات و داستانها، سعی در رفع عیوب انسانی و برقراری ارتباط بین انسان با خالق هستی دارد. اما سعدی بیشتر کمال انسان را در جهان مادی و اخروی هر دو جسته و تلاش وی کمال انسان و کمال جامعه انسانی وی است.

تلاش نگارندگان این اثر بر این است که میان تعالیم تربیتی امروز و گذشته پیوند به وجود آورند، زیرا اگر این پیوند به وجود نیاید و میان عرفا و ادیبانی که در گذشته می زیسته اند و حسن و قبح و نیک و بد زندگی شان با امروز متفاوت بود پلی به وجود نیاید و این ارتباط روز به روز مستحکم تر و عینی تر نشود، کم کم این رابطه گسسته می شود و چه بسا این گسستگی قطعی میان آن تعالیم و تربیت مادی و دنیایی امروز ایجاد شود و کشورهای دیگر آثار ادبی ما را با نگرشی امروزی و قابل قبول، اما در

جهت خواسته ها و ایدئولوژی خویش تفسیر و تبیین نمایند و به نام خود به فرزندان مان انتقال دهند، چنان که در حوزه های دیگر این اتفاق افتاده است.

منابع

باقری، خسرو (۱۳۹۸) نگاهی دوباره به تربیت اسلامی. تهران: مؤسسه فرهنگی مدرسهٔ برهان. بهاءولد، بهاءالدین محمد بن حسین (۱۳۳۹) معارف (مجموعهٔ مواعظ و سخنان سلطان العلماء بهاءالدین محمد بن حسین خطیبی بلخی مشهور به بهاء ولد). به اهتمام بدیع الزمان فروزانفر. چاپ سوم. تهران: طهوری.

سروش، عبدالكريم (١٣٧٢) فربه تر از ايدئولوژي. تهران: مؤسسه فرهنگي صراط.

سعدى، مصلح الدين (١٣٣٨) كليات. تصحيح محمد على فروغي. تهران: علمي.

شیروانی، علی (۱۳۷۷) *آموزههای اخلاقی در مثنوی*. قم: دارالعلم.

فروزانفر، بدیعالزمان (۱۳۷۵) شرح مثنوی شریف. چاپ هفتم. تهران: زوار.

كاشفى، ملاحسين واعظ (١٣٦٢) *لب لباب مثنوى*. با مقدمهٔ سعيد نفيسى. چاپ دوم. تهران: بنگاه مطبوعاتى افشارى.

مارشال، کاترین و راسمن، گرچن (۱۳۷۷) روش تحقیق کیفی. ترجمهٔ علی پارساییان و سیدمحمد اعرابی. تهران: دفتر پژوهشهای فرهنگی.

ماسه، هانری (۱۳۲۹) تحقیق دربارهٔ سعدی. ترجمهٔ غلامحسین یوسفی و محمد حسن مهدوی اردبیلی. تهران: توس.

مولوی، جلال الدین (۱۳٤۸) فیه مافیه. با تصحیحات و حواشی بدیع الزمان فروزانفر. تهران: امیر کبیر.

______ (۱۳۷۵) مثنوی معنوی. بر اساس نسخهٔ قونیه. به تصحیح و پیش گفتار عبدالکریم سروش. تهران: علمی و فرهنگی.

نادری، عزت الله و مریم سیف نراقی (۱۳۷۳) روش همای تحقیقی و چگونگی ارزشیابی آن در علوم انسانی با تأکید بر علوم تربیتی. [بی جا]: دفتر تحقیقات و انتشارات بدر.